

■■ সহীহ বুখারী (তাওহীদ পাবলিকেশন)

হাদিস নাম্বারঃ ৬৮৩

১০/ वायान (کتاب الأذان)

পরিচ্ছেদঃ ১০/৪৭. কারণবশত ইমামের পাশে দাঁড়ানো।

بَابِ مَنْ قَامَ إِلَى جَنْبِ الْإِمَامِ لِعِلَّةٍ.

আরবী

حَدَّثَنَا زَكَرِيَّاءُ بْنُ يَحْيَى، قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ نُمَيْرٍ، قَالَ أَخْبَرَنَا هِشَامُ بْنُ عُرْوَةَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ أَمَرَ رَسُولُ اللَّهِ صلى الله عليه وسلم أَبَا بَكْرٍ أَنْ يُصلِّي بِالنَّاسِ فِي مَرَضِهِ، فَكَانَ يُصلِّي بِهِمْ. قَالَ عُرْوَةُ فَوَجَدَ رَسُولُ اللَّهِ صلى الله عليه وسلم فِي نَفْسِهِ خَفَّةً، فَخَرَجَ فَإِذَا أَبُو بَكْرٍ يَوَّمُّ النَّاسَ، فَلَمَّا رَآهُ أَبُو بَكْرٍ اسْتَأْخَرَ، فَأَشَارَ إِلَيْهِ أَنْ كَمَا خَفَّةً، فَخَرَجَ فَإِذَا أَبُو بَكْرٍ يَوَّمُ النَّاسَ، فَلَمَّا رَآهُ أَبُو بَكْرٍ اسْتَأْخَرَ، فَأَشَارَ إِلَيْهِ أَنْ كَمَا أَنْتَ، فَجَلَسَ رَسُولُ اللَّهِ صلى الله عليه وسلم حِذَاءَ أَبِي بَكْرٍ إِلَى جَنْبِهِ، فَكَانَ أَبُو بَكْرٍ يُعْمَلُونَ بِصَلَاةٍ رَسُولُ اللَّهِ صلى الله عليه وسلم وَلاَنَاسُ يُصلُونَ بِصَلَاةٍ أَبِي بَكْرٍ .

বাংলা

৬৮৩. 'আয়িশাহ্ (রাযি.) হতে বর্ণিত। তিনি বলেন, অন্তিম রোগে আক্রান্ত অবস্থায় আল্লাহর রাসূল সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম আবূ বকর (রাযি.)-কে লোকদের নিয়ে সালাত আদায় করতে নির্দেশ দিয়েছিলেন। তাই তিনি লোকদের নিয়ে সালাত আদায় করেন। 'উরওয়াহ (রহ.) বর্ণনা করেন, ইতোমধ্যে আল্লাহর রাসূল সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম একটু সুস্থতাবোধ করলেন এবং সালাতের জন্য বেরিয়ে আসলেন। তখন আবূ বকর (রায়ি.) লোকদের ইমামাত করছিলেন। তিনি নবী সাল্লাল্লাহ্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম কে দেখে পিছিয়ে আসতে চাইলেন। নবী সাল্লাল্লাহ্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাঁকে ইঙ্গিত করলেন য়ে, য়েভাবে আছ সেভাবেই থাক। অতঃপর আল্লাহর রাসূল সাল্লাল্লাহ্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম আবূ বকর (রায়ি.)-এর বরাবর তাঁর পাশে বসে গেলেন। তখন আবূ বকর (রায়ি.) আল্লাহর রাসূল সাল্লাল্লাহ্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম -কে অনুসরণ করে সালাত আদায় করছিলেন আর লোকেরা আবূ বকর (রায়ি.)-কে অনুসরণ করে সালাত আদায় করছিল। (১৯৮; মুসলিম ১৯৮) (আধুনিক প্রকাশনীঃ ৬৪২, ইসলামিক ফাউন্ডেশনঃ ৬৪৯)

English

Narrated Hisham ibn `Urwa's father:



`Aisha said, "Allah's Messenger () ordered Abu Bakr to lead the people in the prayer during his illness and so he led them in prayer." `Urwa, a sub narrator, added, "Allah's Messenger () felt a bit relieved and came out and Abu Bakr was leading the people. When Abu Bakr saw the Prophet () he retreated but the Prophet beckoned him to remain there. Allah's Messenger () sat beside Abu Bakr. Abu Bakr was following the prayer of Allah's Messenger () and the people were following the prayer of Abu Bakr."

হাদিসের মান: সহিহ (Sahih) পুনঃনিরীক্ষিত

পাবলিশারঃ তাওহীদ পাবলিকেশন 🛘 বর্ণনাকারীঃ আয়িশা বিনত আবু বাকর সিদ্দীক (রাঃ)

🚨 হাদিসবিডির প্রজেক্টে অনুদান দিন